



COUNTY OF SAN DIEGO

THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 10 tháng Mười, 2022

Liên lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

VĂN PHÒNG BẦU CỬ GIỚI THIỆU THÙNG THU NHẬN PHIẾU BẦU MỚI AN TOÀN BẢO MẬT, ĐỨNG RIÊNG BIỆT

Các cử tri hợp lệ đã nhận được lá phiếu của họ cho [Cuộc Bầu Cử Tổng Quát Toàn Tiểu Bang ngày 8 tháng Mười Một](#) có thể bắt đầu đem nộp trả lại vào thứ Hai tại một trong những thùng thu nhận phiếu bầu chính thức mới của Văn Phòng Bầu Cử.

Các lá phiếu bầu bằng thư sẽ được gửi tới 1,9 triệu cử tri hợp lệ của Quận San Diego cho Cuộc Bầu Cử Tổng Quát Toàn Tiểu Bang vào ngày 8 tháng Mười Một và một số cử tri có thể đã nhận được phiếu bầu của họ sớm nhất là vào thứ Bảy.

Những cử tri chọn cách nộp trả lại phiếu bầu của họ tại một trong những địa điểm thùng thu nhận phiếu bầu chính thức của Văn Phòng Bầu Cử sẽ thấy các thùng thu nhận với thiết kế mới mẻ, đứng riêng biệt, an toàn bảo mật.

Các thùng thu nhận phiếu bầu chính thức của Văn Phòng Bầu Cử trông thế nào?

Các thùng thu nhận phiếu bầu chính thức của Văn Phòng Bầu Cử có màu đỏ, trắng và xanh lam và có biểu tượng của Văn Phòng Bầu Cử cùng với con dấu của Quận. Tất cả các thùng đều được dán nhãn "Thùng Thu Nhận Phiếu Bầu Chính Thức" và được làm từ thép không gỉ cao cấp, khổ lớn.

Mỗi thùng thu nhận phiếu bầu được thiết kế để ngăn ngừa hư hại vật chất và thâm nhập trái phép vào các phiếu bầu bằng thư. Các thùng thu nhận có cửa ra vào khóa kép, chống cạy cửa và các biện pháp xây dựng chống trộm khác. Nhóm thu hồi phiếu bầu của Văn Phòng Bầu Cử có trách nhiệm thu gom các phiếu bầu bên trong thùng.

Cách nào nộp trả lại phiếu bầu của tôi ở thùng thu nhận phiếu bầu chính thức?

Đánh dấu lá phiếu của quý vị thoải mái tại nhà mình, dán kín với phiếu bầu đã hoàn tất của quý vị bên trong phong bì hồi báo, ghi ngày và ký tên của quý vị trên phong bì hồi báo và gửi trả lại qua đường bưu điện hoặc đến một trong 141 [địa điểm thùng thu nhận](#)



THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 10 tháng Mười, 2022

Liên lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

[phiếu bầu chính thức](#) của Văn Phòng Bầu Cử khắp quận. Hãy nhớ rằng, chữ ký của quý vị là bắt buộc để phiếu bầu của quý vị được tính.

Vài thùng thu nhận sẽ được đặt bên ngoài và sẵn sàng 24 giờ một ngày cho đến 8 giờ tối Ngày Bầu Cử, ngày 8 tháng Mười Một. Tất cả những thùng thu nhận còn lại đều được đặt ở bên trong và những nơi đó thì sẵn sàng theo giờ hoạt động riêng của từng cơ sở.

Với những điều đó, cử tri nên kiểm tra giờ hoạt động của từng địa điểm trước khi ra ngoài để nộp trả lại lá phiếu của mình. Tìm địa điểm gần nhất bằng cách truy cập [công cụ định vị trực tuyến](#) của Văn Phòng Bầu Cử.

Vào Ngày Bầu Cử, ngày 8 tháng Mười Một, tất cả các địa điểm thùng thu nhận phiếu bầu chính thức của Văn Phòng Bầu Cử sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối.

Bỏ phiếu sớm cũng bắt đầu vào thứ Hai tại [trụ sở của Văn Phòng Bầu Cử ở Kearny Mesa](#). Giờ mở cửa từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều. Từ thứ Hai đến thứ Sáu. Tuy nhiên, Văn Phòng Bầu Cử khuyến khích cử tri tận dụng sự tiện lợi của việc bỏ phiếu qua đường bưu điện.

Nếu quý vị muốn bỏ phiếu trực tiếp, quý vị có thể làm như vậy tại bất kỳ trung tâm bỏ phiếu nào trong quận.

- Bắt đầu từ **thứ Bảy, ngày 29 tháng Mười**, [39 trung tâm bỏ phiếu](#) sẽ mở cửa hàng ngày từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều. Sau đó, bắt đầu từ **thứ Bảy, ngày 5 tháng Mười Một**, hơn [200 trung tâm bỏ phiếu](#) sẽ mở cửa hàng ngày từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều.
- Tất cả các địa điểm trung tâm bỏ phiếu sẽ mở cửa trở lại vào **Ngày Bầu Cử, ngày 8 tháng Mười Một**, khi giờ bỏ phiếu thay đổi 7 giờ sáng đến 8 giờ tối.

Quý vị có thể tìm thấy [một địa điểm thùng thu nhận phiếu bầu chính thức](#) hoặc [trung tâm bỏ phiếu](#) gần quý vị bên trong tập tài liệu thông tin cử tri của quý vị, hoặc quý vị có thể tra cứu trực tuyến tại [sdvote.com](#).



COUNTY OF SAN DIEGO

THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 10 tháng Mười, 2022

Liên lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

Tìm hiểu thêm về bỏ phiếu trong Cuộc Bầu Cử Tổng Quát vào tháng Mười Một tại

sdvote.com, gọi (858) 565-5800 hoặc số điện thoại miễn phí (800) 696-0136.

###

COUNTY**NEWS**CENTER



COUNTY COMMUNICATIONS OFFICE

[1600 Pacific Highway, Room 208 · San Diego, Ca 92101-2472](https://www.sandiego.gov/communications)